



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
9 September 2020

Семьдесят четвертая сессия  
Пункт 121 повестки дня  
Активизация работы Генеральной Ассамблеи

## Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 сентября 2020 года

[без передачи в главные комитеты (A/74/L.90)]

### 74/303. Активизация работы Генеральной Ассамблеи

*Генеральная Ассамблея,*

*учитывая* роль и авторитет Генеральной Ассамблеи как главного органа Организации Объединенных Наций и важность действенного и эффективного выполнения функций, возложенных на нее по Уставу Организации Объединенных Наций,

*подтверждая*, что активизация работы Генеральной Ассамблеи является одним из важнейших компонентов общей реформы Организации Объединенных Наций,

*приветствуя* празднование в 2020 году семьдесят пятой годовщины Организации Объединенных Наций под девизом «Будущее, которого мы хотим, Организация Объединенных Наций, которая нам нужна: подтверждая нашу коллективную приверженность многосторонности»,

*признавая* воздействие пандемии коронавирусной инфекции (COVID-19) на работу Генеральной Ассамблеи в период ее семьдесят четвертой сессии и приветствуя усилия Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят четвертой сессии по обеспечению дальнейшего функционирования Генеральной Ассамблеи несмотря на ограничения в отношении ее нормальной работы, возникшие из-за пандемии,

*подчеркивая* необходимость дальнейшего повышения роли, авторитета, действенности и эффективности Генеральной Ассамблеи в целях решения возникающих глобальных проблем,

1. *подтверждает* свою резолюцию [73/341](#) от 12 сентября 2019 года и все другие предыдущие резолюции, принятые на основе консенсуса и касающиеся активизации работы Генеральной Ассамблеи, и соглашается с тем, что резолюция [73/341](#) в целом предоставит основу для деятельности



Специальной рабочей группы по активизации деятельности Генеральной Ассамблеи в ходе семьдесят пятой сессии;

2. *просит* Секретариат продолжать регулярно и на равной основе обновлять многоязычную веб-страницу, посвященную активизации работы Генеральной Ассамблеи, на всех шести официальных языках и ее основное содержание экономичным образом и в рамках имеющихся ресурсов, в том числе задействуя такие существующие возможности, как автоматизация письменного перевода, и обеспечивая при этом точность перевода;

3. *постановляет* учредить на своей семьдесят пятой сессии специальную рабочую группу по активизации работы Генеральной Ассамблеи, открытую для всех государств-членов, с тем чтобы:

а) определить дальнейшие пути повышения роли, авторитета, действенности и эффективности Ассамблеи, в частности на основе прогресса, достигнутого на прошлых сессиях, а также предыдущих резолюций, включая оценку хода их выполнения;

б) представить Ассамблее на ее семьдесят пятой сессии доклад по этому вопросу;

4. *просит* Генерального секретаря провести в рамках имеющихся ресурсов анализ воздействия пандемии COVID-19 на работу Генеральной Ассамблеи и организовать брифинг по этому вопросу для Специальной рабочей группы в ходе семьдесят пятой сессии;

5. *постановляет*, что Специальная рабочая группа продолжит обзор перечня резолюций Генеральной Ассамблеи по вопросу об активизации ее работы, содержащийся в приложении к докладу Специальной рабочей группы, представленному на семьдесят третьей сессии<sup>1</sup>, и, таким образом, продолжит обновлять этот перечень, отдельно указав в нем те положения, которые выполнены не были, и причины их невыполнения, для его публикации в качестве приложения к докладу, который будет представлен на семьдесят пятой сессии Ассамблеи;

6. *просит* Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят пятой сессии своевременно, в консультации со всеми государствами-членами, Председателем Экономического и Социального Совета и Генеральным комитетом, в рамках их соответствующих мандатов, определить предложения, направленные на устранение пробелов, дублирования и параллелизма, когда они обнаруживаются в повестке дня Ассамблеи в свете Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года<sup>2</sup> в целом, подтверждает соответствующие мандаты главных комитетов Ассамблеи и в связи с этим призывает их продолжать заниматься вопросом об устранении пробелов, дублирования и параллелизма в своих соответствующих повестках дня в свете Повестки дня на период до 2030 года в целом и в этом отношении просит их вносить предложения для обсуждения в ходе семьдесят пятой сессии Ассамблеи;

7. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря<sup>3</sup>.

63-е пленарное заседание,  
4 сентября 2020 года

<sup>1</sup> A/73/956.

<sup>2</sup> Резолюция 70/1.

<sup>3</sup> A/74/704.